



القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة

٣١ مارس ٢٠١٧

## البنك التجاري (ش.م.ع.ق)

### المحتويات

### القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة

---

#### الصفحات

١	تقرير مدققي الحسابات المستقلين
٢	بيان المركز المالي المختصر الموحد
٣	بيان الدخل المختصر الموحد
٤	بيان الدخل الشامل المختصر الموحد
٦-٥	بيان التغيرات في حقوق الملكية المختصر الموحد
٧	بيان التدفقات النقدية المختصرة الموحدة
١٨-٨	إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة

كي بي إم جي  
منطقة رقم ٢٥ الدائري الثالث  
ص.ب: ٤٤٧٣، الدوحة  
دولة قطر  
تليفون: +٩٧٤ ٤٤٥٧ ٦٤٤٤  
فاكس: +٩٧٤ ٤٤٤٢ ٥٦٢٦  
الموقع الإلكتروني: www.kpmg.com.qa

تقرير مدققي الحسابات المستقلين عن مراجعة المعلومات المالية المختصرة الموحدة المرحلية إلى السادة أعضاء مجلس إدارة البنك التجاري (ش.م.ع.ق.)

#### مقدمة

لقد قمنا بمراجعة المعلومات المالية المرحلية المختصرة الموحدة المرفقة كما في ٣١ مارس ٢٠١٧ للبنك التجاري (ش.م.ع.ق.) ("البنك") وشركاته التابعة (يشار إليهما معا بـ "المجموعة") والتي تتكون من:

- بيان المركز المالي المختصر الموحد كما في ٣١ مارس ٢٠١٧؛
- بيان الدخل المختصر الموحد للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧؛
- بيان الدخل الشامل المختصر الموحد للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧؛
- بيان التغيرات في حقوق الملكية المختصرة الموحدة للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧؛
- بيان التدفقات النقدية المختصرة الموحدة للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧؛ و
- إيضاحات حول البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية.

إن مجلس إدارة البنك مسؤول عن إعداد وعرض هذه المعلومات المالية المختصرة الموحدة المرحلية وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ "التقارير المالية المرحلية" ولوائح مصرف قطر المركزي. إن مسؤوليتنا هي إصدار تقرير حول هذه المعلومات المالية المختصرة الموحدة المرحلية استناداً إلى المراجعة التي قمنا بها.

#### نطاق المراجعة

لقد تمت مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي الخاص بمهام المراجعة رقم ٢٤١٠ "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل المدقق المستقل للمنشأة". تشمل أعمال مراجعة المعلومات المالية المرحلية على الاستفسار من المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية وتطبيق إجراءات مراجعة تحليلية بالإضافة إلى إجراءات أخرى. إن نطاق المراجعة يقل كثيراً عن نطاق التدقيق الذي يتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية وبالتالي لا يمكننا من الحصول على التأكيد الذي يجعلنا على علم بكافة الأمور الهامة التي يمكن تحديدها من خلال أعمال التدقيق. وعليه، فإننا لا نبدى رأياً كمُدققين.

#### النتيجة

استناداً إلى ما قمنا به من أعمال المراجعة، فإنه لم يتبادر إلى علمنا ما يجعلنا نعتقد بأن المعلومات المالية المختصرة الموحدة المرحلية المرفقة كما في ٣١ مارس ٢٠١٧ غير معدة، من كافة الجوانب الجوهرية، وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ "التقارير المالية المرحلية" ولوائح مصرف قطر المركزي.





جوبال بالأسوبرامانيام

كي بي إم جي

سجل مراقبي الحسابات رقم (٢٥١)

١٧ ابريل ٢٠١٧

الدوحة

دولة قطر

كي بي إم جي فرع قطر، مسجلة لدى وزارة الاقتصاد والتجارة، دولة قطر كقرع لكي بي إم جي الشرق الأوسط وجنوب آسيا المحدودة، وهي عضو في شبكة شركات كي بي إم جي العالمية التعاونية (كي بي إم جي العالمية)، مؤسسة سويسرية.

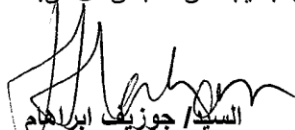
## البنك التجاري (ش.م.ع.ق)

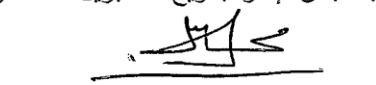
بيان المركز المالي المختصر الموحد  
كما في ٣١ مارس ٢٠١٧

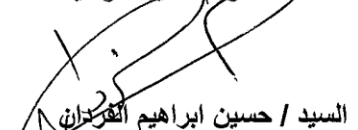
بآلاف الريالات القطرية

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدققة	٣١ مارس ٢٠١٦ مراجعة	٣١ مارس ٢٠١٧ مراجعة	ايضاحات
<b>الموجودات</b>			
٦,٤٢٠,٥٦٦	٦,٧٨٢,٣٢٨	٥,٥١٧,١٨٤	نقد وأرصدة لدى المصارف المركزية
١٩,٣٠٢,٠٠١	١٧,٤٧٩,٤٠٣	١٨,٦٩٤,٥٣٩	أرصدة لدى بنوك
٧٧,٧٩٧,٥٩٧	٧٥,٥١٣,٦٩٨	٨٢,٠٢٩,٥٨٧	٥ قروض وسلف للعملاء
١٥,٣٧٧,٧٨٣	١٣,٥٠٠,٦٩٥	١٧,١٦٨,٦١٩	٦ استثمارات مالية
٤,٣٠٠,٦٤٧	٤,٤٤٩,١٠٤	٤,٣٦٧,٧٥٠	٧ استثمارات في شركات زميلة والترتيب المشترك
٢,٦٤٩,٢٣٥	١,٣٦٨,٦٣٢	٢,٦٢٣,٦٤٢	٨ ممتلكات ومعدات
٤٨٣,٣٦٤	٦٥١,٧٢٥	٤٦٢,٦٦٠	موجودات غير ملموسة
٤,٠٤٩,٠٩٣	٣,٥٦٦,٨٨٩	٤,١٩٧,١١٢	موجودات أخرى
<b>١٣,٠٣٨,٠٢٨٦</b>	<b>١٢٣,٣١٢,٤٧٤</b>	<b>١٣٥,٠٦١,٠٩٣</b>	<b>إجمالي الموجودات</b>
<b>المطلوبات</b>			
١١,٦٣٤,٣١٣	٨,٣٦٤,٨٢٦	١٣,٣٠٩,٧٨٨	٩ أرصدة من بنوك
٧,٠٩٢٦,٤٠١	٧٢,١٣٠,٤٦٦	٧١,٨٧٨,٩٧٤	١٠ ودائع عملاء
١١,٧١٧,٢٦٠	٧,٩٥٨,٥٦٢	١١,٧٦٧,١٠٤	١١ سندات دين
١,٠٧٧٧,٢٤٢	١٢,١٩٥,٤٨٧	١,٠٣١٧,٦٦١	١٢ قروض أخرى
٦,٠٢٣,٧٩٨	٣,٩٣١,٦٩٠	٦,٨٠٤,٣٩٢	مطلوبات أخرى
<b>١١١,٠٧٩,٠١٤</b>	<b>١٠٤,٥٨١,٠٣١</b>	<b>١١٤,٠٧٧,٩١٩</b>	<b>إجمالي المطلوبات</b>
<b>حقوق الملكية</b>			
٣,٢٦٦,٢٩٢	٣,٢٦٦,٢٩٢	٣,٨٥٤,٥٢٧	١٣ رأس المال
٨,٨٢٨,٢٤٠	٨,٨٢٦,١٢٠	٩,٧٤٠,٠٠٤	احتياطي قانوني
٢٦,٥٠٠	٢٦,٥٠٠	٢٦,٥٠٠	احتياطي عام
١,٨٠٢,٣٠٨	١,٧٨٧,٣٠٨	١,٩٢٤,٣٠٨	احتياطي مخاطر
(٢١٩,٨١٥)	٤,٨٦٨	(٥١,٣٧٧)	احتياطي القيمة العادلة
(١,٢٥٩,٨٠٧)	(٧٥٠,٠٧٣)	(١,٣٣٧,٥٦٨)	احتياطي تحويل العملات الأجنبية
٩٩٧,٧٦٧	١,١٦٩,٨٩٥	١,٠٤٨,٥٨٣	احتياطي آخر
-	(٦٥٧,٣٣٧)	-	١٤ حقوق أخرى
١,٢٦٤,٧٩٤	-	١,٢٦٤,٧٩٤	احتياطي إعادة التقييم
٥٩٤,٩٨٠	٥١١,٩١٩	٥١٣,٣٩٠	أرباح مدورة
<b>١٥,٣٠١,٢٥٩</b>	<b>١٤,١٨٥,٤٩٢</b>	<b>١٦,٩٨٣,١٦١</b>	<b>إجمالي حقوق الملكية العائد لحاملي حقوق ملكية البنك</b>
١٣	٥٤٥,٩٥١	١٣	المساهمات غير المسيطرة
٤,٠٠٠,٠٠٠	٤,٠٠٠,٠٠٠	٤,٠٠٠,٠٠٠	الأدوات المؤهلة لرأس مال اضافي
<b>١٩,٣٠١,٢٧٢</b>	<b>١٨,٧٣١,٤٤٣</b>	<b>٢٠,٩٨٣,١٧٤</b>	<b>اجمالي حقوق الملكية</b>
<b>١٣,٠٣٨,٠٢٨٦</b>	<b>١٢٣,٣١٢,٤٧٤</b>	<b>١٣٥,٠٦١,٠٩٣</b>	<b>إجمالي المطلوبات وحقوق الملكية</b>

تم اعتماد هذه القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة من جانب مجلس الإدارة بتاريخ ١٧ ابريل ٢٠١٧ ووقعها بالنيابة عن المجلس كل من:

  
السيد / جوزيف ابراهيم  
الرئيس التنفيذي

  
السيد / محمد اسماعيل مندني العمادي  
عضو

  
السيد / حسين ابراهيم  
نائب رئيس مجلس الإدارة

تشكل الايضاحات المرفقة من ١ الى ٢١ جزءا اساسياً من القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة.

لثلاثة أشهر المنتهية في		ايضاحات
٣١ مارس ٢٠١٦	٣١ مارس ٢٠١٧	
مراجعة	مراجعة	
١,١٤٦,٢٢٠	١,١٧٦,٤٦٣	إيرادات فوائد
(٥٢١,٩١١)	(٥٧٧,٨٩٧)	مصروفات فوائد
٦٢٤,٣٠٩	٥٩٨,٥٦٦	صافي إيرادات الفوائد
٢٦٧,٩٥١	٢٧٧,٨٥٧	إيرادات رسوم وعمولات
(٦٨,١٤٢)	(٨١,٣٦٧)	مصروفات رسوم وعمولات
١٩٩,٨٠٩	١٩٦,٤٩٠	صافي إيرادات رسوم وعمولات
٢٣,٥٤٣	٥٨,١٣١	صافي ربح صرف عملات أجنبية
٤٤,٣٢٥	١٦,٦٣٣	إيرادات استثمارات مالية
٣٢,٧٨٣	١٥,٦٥٥	إيرادات تشغيلية أخرى
٩٢٤,٧٦٩	٨٨٥,٤٧٥	صافي الإيرادات التشغيلية
(٢٢٨,٠٩٦)	(١٨٩,٢٩٠)	تكاليف الموظفين
(٣٥,٣٨٣)	(٤٤,٥٦٢)	إهلاك
(١٣,٤٣١)	(١٣,٦٤٨)	إطفاء موجودات غير ملموسة
(٢٠,٢٦٤)	(٦,٠٢٨)	خسارة انخفاض في قيمة استثمارات مالية
(٢٥٩,١٤١)	(٤٧٨,٧٣٥)	صافي خسارة انخفاض في القروض والسلف للعملاء
(١٣٩,٦٣٠)	(١٠٧,٩٠٠)	مصروفات أخرى
٢٢٨,٨٢٤	٤٥,٣١٢	الربح قبل حصة النتائج من شركات زميلة و الترتيب المشترك
٣٠,٠٠٨	٥٠,٨١٦	الحصة من نتائج شركات زميلة و الترتيب المشترك
٢٥٨,٨٣٢	٩٦,١٢٨	الربح قبل الضريبة
١٥,٣٣٦	(٤,٩٠٢)	ضريبة الدخل / (لمصروفات)
٢٧٤,١٦٨	٩١,٢٢٦	الربح للفترة
٢٨٨,١١٥	٩١,٢٢٦	منسوب إلى:
(١٣,٩٤٧)	-	حاملي حقوق ملكية البنك
٢٧٤,١٦٨	٩١,٢٢٦	المساهمات غير المسيطرة
		الربح للفترة
٠,٨٥	٠,٢٤	العائدات على السهم
		العائد الأساسي / المخفف للسهم (ريال قطري للسهم)

تشكل الايضاحات المرفقة من ١ الى ٢١ جزءاً أساسياً من القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة.

## للتلاثة أشهر المنتهية في

٣١ مارس ٢٠١٧	٣١ مارس ٢٠١٦
مراجعة	مراجعة
٩١,٢٢٦	٢٧٤,١٦٨

الربح للفترة

## الدخل الشامل الآخر للفترة

البنود التي يعاد أو قد يعاد تصنيفها لاحقاً للربح أو الخسارة:

٦٩,٥٩٥	(٧٧,٧٦١)	فروق تحويل العملات الأجنبية من عمليات تشغيلية أجنبية
(٤,٠٧٦)	١٦,٢٨٨	الحصة من الدخل الشامل الآخر من الاستثمار في شركات زميلة والترتيب المشترك
١٠٠,٩٩٣	١٦٢,٥٥٦	صافي التغير في القيمة العادلة للاستثمارات المتاحة للبيع:
(٢١,٧٤٤)	(١٠,٤٠٦)	- التغير في القيمة العادلة
		- المبلغ المحول الى الأرباح والخسائر

## الدخل الشامل الآخر للفترة

٩٠,٦٧٧	١٤٤,٧٦٨
--------	---------

## إجمالي الدخل الشامل للفترة

١٨١,٩٠٣	٤١٨,٩٣٦
---------	---------

منسوب إلى:

١٨١,٩٠٣	٤١٨,٢١٠
-	٧٢٦
١٨١,٩٠٣	٤١٨,٩٣٦

حامل حقوق ملكية البنك  
المساهمات غير المسيطرة  
إجمالي الدخل الشامل للفترة

تشكل الايضاحات المرفقة من ١ الى ٢١ جزءاً اساسياً من القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة.

بيان التغيرات في حقوق الملكية المختصر الموحد  
لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

بآلاف الريالات القطرية

إيضاحات	رأس المال	احتياطي قانوني	احتياطي عام	احتياطي مخاطر	القيمة العادلة	احتياطي تحويل العملات الأجنبية	احتياطيات أخرى	حقوق أخرى	احتياطي إعادة التقييم	أرباح مدورة	إجمالي حقوق الملكية العائد الى حاملتي حقوق ملكية البنك		مجموع حقوق الملكية
											المساهمات غير المسيطرة	الأدوات المؤهلة لرأس مال اضافي	
الرصيد في ١ يناير ٢٠١٧	٣,٢٦٦,٢٩٢	٨,٨٢٨,٢٤٠	٢٦,٥٠٠	١,٨٠٢,٣٠٨	(٢١٩,٨١٥)	(١,٢٥٩,٨٠٧)	٩٩٧,٧٦٧	-	١,٢٦٤,٧٩٤	٥٩٤,٩٨٠	١٥,٣٠١,٢٥٩	٤,٠٠٠,٠٠٠	١٩,٣٠١,٢٧٢
إجمالي الدخل الشامل للفترة	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٩١,٢٢٦	٩١,٢٢٦	-	٩١,٢٢٦
ربح الفترة	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
الدخل الشامل الأخر	-	-	-	-	١٦٨,٤٣٨	(٧٧,٧٦١)	-	-	-	-	-	-	٩٠,٦٧٧
إجمالي الدخل الشامل للفترة	-	-	-	-	١٦٨,٤٣٨	(٧٧,٧٦١)	-	-	-	٩١,٢٢٦	١٨١,٩٠٣	-	١٨١,٩٠٣
محول إلى احتياطي قانوني	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
محول إلى احتياطي المخاطر	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(١٢٢,٠٠٠)	-	-	-
صافي الحركة في الاحتياطيات الأخرى	-	-	-	-	-	-	٥٠,٨١٦	-	-	-	-	-	-
الأرباح من الأدوات المؤهلة لرأس المال الإضافي	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(٥٠,٨١٦)	-	-	-
خيار البيع على المساهمات غير المسيطرة	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
التعاملات مع مالكي حقوق الملكية، معترف بها مباشرة في حقوق الملكية	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
مساهمات من مدفوعات لمالكي حقوق الملكية:	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
زيادة في رأس المال – اصدار حقوق	٥٨٨,٢٣٥	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٥٨٨,٢٣٥	-	٥٨٨,٢٣٥
زيادة في الاحتياطي القانوني – اصدار حقوق	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٩١١,٧٦٤
إجمالي المساهمات من والمدفوعات لمالكي حقوق الملكية	٥٨٨,٢٣٥	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٥٨٨,٢٣٥	-	٥٨٨,٢٣٥
صافي الحركة في المساهمات غير المسيطرة	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
الرصيد في ٣١ مارس ٢٠١٧	٣,٨٥٤,٥٢٧	٩,٧٤٠,٠٠٤	٢٦,٥٠٠	١,٩٢٤,٣٠٨	(٥١,٣٧٧)	(١,٣٣٧,٥٦٨)	١,٠٤٨,٥٨٣	-	١,٢٦٤,٧٩٤	٥١٣,٣٩٠	١٦,٩٨٣,١٦١	٤,٠٠٠,٠٠٠	٢٠,٩٨٣,١٧٤

تشكل الايضاحات المرفقة من ١ الى ٢١ جزءاً أساسياً من القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة.

بيان التغيرات في حقوق الملكية المختصر الموحد  
لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

بآلاف الريالات القطرية

مجموع حقوق الملكية	الأدوات المؤهلة لرأس مال اضافي	المساهمات غير المسيطرة	إجمالي حقوق الملكية العائد الى حاملي حقوق ملكية البنك	احتياطي			احتياطي تحويل العملات الأجنبية	احتياطي القيمة العادلة	احتياطي مخاطر	احتياطي عام	احتياطي قانوني	رأس المال	إيضاحات	
				احتياطي اعادة التقييم	احتياطيات أخرى	أرباح مدورة								
١٧,٢٩٨,٦٨٠	٢,٠٠٠,٠٠٠	٥٤٥,٢٢٥	١٤,٧٥٣,٤٥٥	١,٢٣٩,٥٢٦	-	(٦٥١,٠٥٢)	١,١٣٩,٨٨٧	(٨٠٤,٩٩٥)	(٧٠,٣٠٥)	١,٧٨٧,٣٠٨	٢٦,٥٠٠	٨,٨٢٠,٢٩٤	٣,٢٦٦,٢٩٢	الرصيد في ١ يناير ٢٠١٦
														إجمالي الدخل الشامل للفترة
٢٧٤,١٦٨	-	(١٣,٩٤٧)	٢٨٨,١١٥	٢٨٨,١١٥	-	-	-	-	-	-	-	-	-	ربح الفترة
١٤٤,٧٦٨	-	١٤,٦٧٣	١٣٠,٠٩٥	-	-	-	-	٥٤,٩٢٢	٧٥,١٧٣	-	-	-	-	الدخل الشامل الأخر
٤١٨,٩٣٦	-	٧٢٦	٤١٨,٢١٠	٢٨٨,١١٥	-	-	-	٥٤,٩٢٢	٧٥,١٧٣	-	-	-	-	اجمالي الدخل الشامل للفترة
-	-	-	-	(٥,٨٢٦)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	محول إلى احتياطي قانوني
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	محول إلى احتياطي المخاطر
-	-	-	-	(٣٠,٠٠٨)	-	-	٣٠,٠٠٨	-	-	-	-	-	-	صافي الحركة في الاحتياطيات الأخرى
٢,٠٠٠,٠٠٠	٢,٠٠٠,٠٠٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	الأرباح من الأدوات المؤهلة لرأس المال الإضافي
(٦,٢٨٥)	-	-	(٦,٢٨٥)	-	-	(٦,٢٨٥)	-	-	-	-	-	-	-	خيار البيع على المساهمات غير المسيطرة
														التعاملات مع مالكي حقوق الملكية، معترف بها مباشرة في حقوق الملكية
														مساهمات من ومدفوعات لمالكي حقوق الملكية:
														زيادة في رأس المال
(٩٧٩,٨٨٨)	-	-	(٩٧٩,٨٨٨)	(٩٧٩,٨٨٨)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١٥ أرباح موزعة عن عام ٢٠١٥
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١٥ اصدار أسهم زيادة لعام ٢٠١٥
(٩٧٩,٨٨٨)	-	-	(٩٧٩,٨٨٨)	(٩٧٩,٨٨٨)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	إجمالي المساهمات من والمدفوعات لمالكي حقوق الملكية
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	صافي الحركة في المساهمات غير المسيطرة
١٨,٧٣١,٤٤٣	٤,٠٠٠,٠٠٠	٥٤٥,٩٥١	١٤,١٨٥,٤٩٢	٥١١,٩١٩	-	(٦٥٧,٣٢٧)	١,١٦٩,٨٩٥	(٧٥٠,٠٧٣)	٤,٨٦٨	١,٧٨٧,٣٠٨	٢٦,٥٠٠	٨,٨٢٦,١٢٠	٣,٢٦٦,٢٩٢	الرصيد في ٣١ مارس ٢٠١٦

تشكل الايضاحات المرفقة من ١ الى ٢١ جزءا اساسياً من القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة.



بيان التدفقات النقدية المختصرة الموحدة  
لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

بآلاف الريالات القطرية

للسنة المنتهية في	لثلاثة أشهر المنتهية في	
٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدققة	٣١ مارس ٢٠١٦ مراجعة	٣١ مارس ٢٠١٧ مراجعة
٥٠١,٥٣٧	٢٥٨,٨٣٢	٩٦,١٢٨
١,٢٦٧,٨٠١	٢٥٩,١٤١	٤٧٨,٧٣٥
٧٦,٦١٣	٢٠,٢٦٤	٦,٠٢٨
١٣٧,٠٥٠	٣٥,٣٨٣	٤٤,٥٦٢
١٧٤,١٨٨	٣٠,٣٣٨	٣١,٤٨٨
٦,٣٨٣	١,١٨٥	(٢٥٨)
(١٥٢,٤٣٣)	(٣٨,٨٣٣)	(٩,٩٢٣)
(٨١٠)	-	-
٤٦,٣٥٠	(٣٠,٠٠٨)	(٥٠,٨١٦)
٢,٠٥٦,٢٧٩	٥٣٦,٣٠٢	٥٩٥,٩٤٤
(١,٣٨٥,٨٠٦)	١,١٣١,٠٢٤	١,٠٩٤,٩١٦
(٤,٩٣٨,٠١٩)	١,١٧٩,٩٦٧	(٥,٠٩٢,٥٨٥)
(٩٠٧,٥٣٨)	(٢٤٢,٠٨٨)	(١٧٣,٤٤٥)
(٥٧٢,١٣٤)	(٤,١٠٠,٨٤٢)	١,٧١٢,٣٣١
٢,٨٢٢,٠٠٥	٢,٠٧١,٨١٣	١,٢١٧,٩٢٧
٢,٥١٢,٥٥٦	٥٩٩,٤٧٦	٨٠٧,٧٩٩
(٣٥,٨٤١)	(٣٥,٨٤١)	(١٢,٥٣٤)
(٤٤٨,٠٩٨)	١,١٣٩,٨١١	١٥٠,٣٥٣
(١,٠٦٥,٤١٥٦)	(١,١٦٧,٥٩٢)	(٣,٤٦٧,٠٢٥)
٧٩,٣٨٩	-	-
١,٠٥٦,٤٠٧١	٣,٦٤٩,٤٢٤	١,٧٢٧,٠٣٦
(١٩٩,٧٨١)	(٦٠,١٨٨)	(٢٣,٨٧٨)
٤,٤٣٦	(٧٨٤)	١٣٦
(٢٠٦,٠٤١)	٢,٤٢٠,٨٦٠	(١,٧٦٣,٧٣١)
٤,١٤٣,٩٩٩	-	١٨٩,٦٦٣
(١٧٨,٢٩٨)	-	(١٤٤,٤٥١)
(٥,٣٥٥,١٧٨)	(٢,٨٦١,٧٨٠)	(١,٨٥٢,٩١٢)
٤,١٥٨,٧٠٩	٢,٣٤٨,٥٨٦	١,٤١٦,٠٤٦
-	-	١,٤٩٩,٩٩٩
٢,٠٠٠,٠٠٠	٢,٠٠٠,٠٠٠	-
(٩٧٩,٨٨٨)	(٩٧٩,٨٨٨)	-
٣,٧٨٩,٣٤٤	٥٠٦,٩١٨	١,١٠٨,٣٤٥
٣,١٣٥,٢٠٥	٤,٠٦٧,٥٨٩	(٥٠٥,٠٣٣)
٢٤١,٤٢٣	٤٦,٦٥٦	١٣٣,٩٧٠
١,٠٩٣٩,٢٣٨	١,٠٩٣٩,٢٣٨	١٤,٣١٥,٨٦٦
١٤,٣١٥,٨٦٦	١٥,٠٥٣,٤٨٣	١٣,٩٤٤,٨٠٣
٢,٠٠١,٣٩٢	٤٦٠,٩٦٥	٥٦٩,٤٠٠
٤,٤٣٢,٣٥٩	١,١٣٤,٩٤٨	١,١٥٩,٢٨٨
١٦,٩٦٩	٦,٦٧٧	٦,٤٥٢

تشكل الايضاحات المرفقة من ١ الى ٢١ جزءاً أساسياً من القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة.

## ١ المنشأة الصادر عنها التقرير

تأسس البنك التجاري القطري (ش.م.ع.ق.) ("البنك") بدولة قطر في ١٩٧٤ كشركة مساهمة عامة بموجب المرسوم الأميري رقم ٧٣ لسنة ١٩٧٤. رقم السجل التجاري للبنك هو ١٥٠. عنوان البنك المسجل هو صندوق بريد ٣٢٣٢ بمدينة الدوحة في دولة قطر. تشمل البيانات المالية الموحدة للبنك وشركاته التابعة (ويشار إليها مجتمعة بـ"المجموعة"). تعمل المجموعة بصفة أساسية في الأعمال المصرفية وأعمال السمسرة وأعمال البطاقات الائتمانية وتعمل من خلال مقرها الرئيسي وشركاتها التابعة وفروعها.

الشركات التابعة الأساسية للمجموعة هي كما يلي:

النسبة المئوية للملكية		أنتشطة الشركة	رأس مال الشركة	بلد التأسيس	اسم الشركة التابعة
٣١ مارس ٢٠١٦	٣١ مارس ٢٠١٧				
٧٥%	١٠٠%	خدمات مصرفية	٦٢٠,٠٠٠,٠٠٠ ليرة تركية	تركيا	الترناتيف بنك ("ايه بنك")
١٠٠%	١٠٠%	خدمات السمسرة	١٠٠,٠٠٠,٠٠٠ ريال قطري	قطر	البنك التجاري "خدمات الاستثمار (ذ.م.م.)"
١٠٠%	١٠٠%	شركة قابضة	٢٠٠,٠٠٠,٠٠٠ دولار أميركي	برمودا	أورينت ١ ليميتد
١٠٠%	١٠٠%	أعمال البطاقات الائتمانية	٥٠٠,٠٠٠ ريال عماني	سلطنة عمان	جلوبال كار د سرفيسز ذ.م.م.
١٠٠%	١٠٠%	إصدار سندات دين للبنك	١,٠٠٠ دولار أميركي	برمودا	سي بي كيو فاينانس ليميتد

## ٢ أساس الإعداد

## (أ) فقرة الالتزام

أعدت القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ "التقارير المالية المرحلية" ولوائح مصرف قطر المركزي المعمول بها. القوائم المالية المرحلية المختصرة لا تتضمن كافة المعلومات والإيضاحات الضرورية لإعداد البيانات المالية السنوية الموحدة ويجب أن تقرأ مع البيانات المالية للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦. كما أن النتائج المالية للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧ ليست بالضرورة مؤشراً للنتائج المالية المتوقعة للسنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧.

## (ب) استخدام التقديرات والأحكام

يتطلب إعداد البيانات المالية الموحدة بموجب المعايير الدولية للتقارير المالية وتعليمات مصرف قطر المركزي من الإدارة وضع أحكام وتقديرات وافتراسات تؤثر على تطبيق السياسات المحاسبية والمبالغ الصادر عنها التقرير للموجودات والمطلوبات والإيرادات والمصروفات. قد تختلف النتائج الفعلية عن هذه التقديرات. إن الافتراضات المستخدمة من قبل الإدارة في تطبيق السياسات المحاسبية والتقديرات الهامة تتماشى مع تلك المتبعة في إعداد البيانات المالية للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦.

## (ج) إدارة المخاطر المالية

إن أغراض و سياسات المجموعة لإدارة المخاطر المالية تتماشى مع تلك المذكورة في القوائم المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦.

### ٣ السياسات المحاسبية الهامة

باستثناء المذكور أدناه، فإن السياسات المحاسبية المطبقة في هذه البيانات المالية المختصرة المرحلية هي نفس تلك المطبقة في البيانات المالية السنوية الأخيرة.

لمعايير الجديدة والتعديلات والتفسيرات السارية اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٧

اعتمدت المجموعة خلال الفترة الحالية التعديلات والتحسينات التالية على معايير التقارير المالية الدولية التي تسري على الفترات السنوية التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٧

- التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ٧ – مبادرة الإفصاح
- التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ١٢ – الاعتراف بموجودات الضريبة المؤجلة عن الخسائر غير المحققة
- التحسينات السنوية على المعايير الدولية للتقارير المالية دورة ٢٠١٤-٢٠١٦ – معايير مختلفة

لم يكن لتطبيق التعديلات أعلاه والتحسينات المدخلة على المعايير أي تأثير جوهري على البيانات المالية الموجزة الموحدة المرحلية

لمعايير والتعديلات والتفسيرات الجديدة الصادرة ولكنها غير سارية المفعول بعد

المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩: الأدوات المالية

تم إصدار النسخة النهائية من المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ في يوليو ٢٠١٤ لتحل محل النسخ السابقة من المتطلبات الجديدة للتصنيف والقياس (التي صدرت في سنة ٢٠٠٩ وسنة ٢٠١٠) ونموذج محاسبة التحوط جديد (الذي صدر في ٢٠١٣) والذي سيصبح ساري المفعول اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٨. المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩: الأدوات المالية يحل محل المعيار الدولي للمحاسبة رقم ٣٩: الاعتراف والقياس، حيث يشتمل المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩: الأدوات المالية على متطلبات جديدة لتصنيف الأصول والمطلوبات المالية ويشتمل كذلك على نموذج جديد على أساس الخسائر الائتمانية المتوقعة للاعتراف بمخصصات خسائر التمويل كما يشتمل على نموذج مبسط لمحاسبة التحوط وذلك بزيادة الربط بين محاسبة التحوط ومنهجية إدارة المخاطر بالمؤسسة.

إن تطبيق المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ قد يكون له تأثير كبير على القيم التي تم التقرير عنها في البيانات المالية الموحدة وقد ينتج عنه إفصاحات أكثر في البيانات المالية الموحدة. وعليه فإن المجموعة حالياً بصدد تقييم وتطبيق التغييرات المطلوبة في أنظمتها وسياساتها وإجراءاتها لتتوافق مع المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ والمتطلبات الإشرافية، لذلك فإنه من غير المناسب من الناحية العملية الإفصاح عن الأثر الكمي إلى أن يصبح تطبيق البرنامج في مراحل متقدمة.

## ٤ القطاعات التشغيلية

تتكون الأصول والالتزامات للقطاع من أصول والتزامات العمليات التشغيلية والتي تدار من قبل قطاع التشغيل، والإيرادات أو المصاريف تنسب وفقا لأصول والتزامات المساهمين. والجدول أدناه يوضح ملخص أداء القطاعات التشغيلية:

## الشركات التابعة

## البنك التجاري

المجموع	غير موزع	اخرى	ABank	الاجمالي	الخدمات المصرفية		٣١ مارس ٢٠١٧
					للأفراد	التجارية	
٥٩٨,٥٦٦	(١٦,٧٦٠)	٧٣٣	٩٣,٩١٤	٥٢٠,٦٧٩	١٩٦,٤١٢	٣٢٤,٢٦٧	صافي إيرادات الفوائد
٢٨٦,٩٠٩	١١,٢٢٩	٧,٩٨٩	٣٦,١٨٦	٢٣١,٥٠٥	١٠٢,٣٠٥	١٢٩,٢٠٠	صافي رسوم وعملات وإيرادات اخرى
٨٨٥,٤٧٥	(٥,٥٣١)	٨,٧٢٢	١٣٠,١٠٠	٧٥٢,١٨٤	٢٩٨,٧١٧	٤٥٣,٤٦٧	إيراد القطاع
(٦,٠٢٨)	-	-	-	(٦,٠٢٨)	-	(٦,٠٢٨)	مخصص انخفاض قيمة الاستثمارات المالية
(٤٧٨,٧٣٥)	-	١,٢٩٩	(٤١,٩٧٤)	(٤٣٨,٠٦٠)	(١٠٠,٣٨٢)	(٣٣٧,٦٧٨)	صافي مخصص انخفاض قيمة القروض والسلفيات المقدمة للعملاء
٤٠,٤١٠	(١٦,١٧٢)	٥,٦٧٥	١٤,٤٣١	٣٦,٤٧٦			أرباح القطاع
٥٠,٨١٦	-	-	-	-	-	-	حصة في نتائج الشركات الزميلة والترتيب المشترك
٩١,٢٢٦	-	-	-	-	-	-	صافي الربح خلال العام
							معلومات اخرى
١٣٠,٦٩٣,٣٤٣	٥,٤٤٠,٩٩١	٢٦٤,٦٦٤	١٧,٩٨١,٠٩٤	١٠٧,٠٠٦,٥٩٤	١٦,٢٥٢,٧٥٠	٩٠,٧٥٣,٨٤٤	الأصول
٤,٣٦٧,٧٥٠	-	-	-	-	-	-	الاستثمار في الشركات الزميلة والترتيب المشترك
١١٤,٠٧٧,٩١٩	١٦١,٩٠٦	٤٦,٨٨٠	١٦,٦٨٤,٨٢٧	٩٧,١٨٤,٣٠٦	٢٣,٤٢٠,١٨٠	٧٣,٧٦٤,١٢٦	الالتزامات
٣٠,٩٤٣,٨٣٨	-	٥٧١,٣٤٣	٣,٧٣٧,٧٦٦	٢٦,٤٦٣,٤٧٢٩	١,٢٠٨,٨٥٩	٢٥,٤٢٥,٨٧٠	بنود محتملة

تم حذف المعاملات بين شركات المجموعة من هذه البيانات القطاعية (الأصول: ٢,٣٧٢ مليون ريال قطري، والالتزامات: ٤٢٣ مليون ريال قطري).

## ٤ القطاعات التشغيلية (تابع)

المجموع	الشركات التابعة				البنك التجاري		٣١ مارس ٢٠١٦	
	غير موزع	اخرى	ABank	الاجمالي	الخدمات المصرفية للأفراد	الخدمات المصرفية التجارية		
٦٢٤,٣٠٩	(١٦,٧٦٠)	٨٣٢	١٢١,٧٥٦	٥١٨,٤٨١	١٩٧,٢٩٤	٣٢١,١٨٧	صافي إيرادات الفوائد	
٣٠٠,٤٦٠	٢٠,٤٦٤	٤,٩٦٣	(٧,٥٥٢)	٢٨٢,٥٨٥	١٠٩,٠٤٨	١٧٣,٥٣٧	صافي رسوم وعملات وإيرادات أخرى	
٩٢٤,٧٦٩	٣,٧٠٤	٥,٧٩٥	١١٤,٢٠٤	٨٠١,٠٦٦	٣٠٦,٣٤٢	٤٩٤,٧٢٤	إيراد القطاع	
(٢٠,٢٦٤)	-	-	-	(٢٠,٢٦٤)	-	(٢٠,٢٦٤)	مخصص انخفاض قيمة الاستثمارات المالية	
(٢٥٩,١٤١)	-	١٥	(٨٠,٤٠٧)	(١٧٨,٧٤٩)	(٤١,٧٧١)	(١٣٦,٩٧٨)	صافي مخصص انخفاض قيمة القروض والسلفيات المقدمة للعملاء	
٢٤٤,١٦٠	(٦,٨٧٢)	١,٠٢٣	(٥٥,٧٨٤)	٣٠٥,٧٩٣			أرباح القطاع	
٣٠,٠٠٨							حصة في نتائج الشركات الزميلة والترتيب المشترك	
٢٧٤,١٦٨							صافي الربح خلال العام	
							معلومات أخرى	
١١٨,٨٦٣,٣٧٠	٥,٠٨٢,٢٩٧	٢٣٦,١٥٢	١٧,٤١٥,٩١٦	٩٦,١٢٩,٠٠٥	١٤,٢٦٤,٣٣٥	٨١,٨٦٤,٦٧٠	الأصول	
٤,٤٤٩,١٠٤	-	-	-	-	-	-	الاستثمار في الشركات الزميلة والترتيب المشترك	
١٠٤,٥٨١,٠٣١	٦٠٣,٩٥٠	٢٣,٣٢٦	١٦,١٢٠,٢٨٦	٨٧,٨٣٣,٤٦٩	٢٣,١٨٦,٨٠٥	٦٤,٦٤٦,٦٦٤	الالتزامات	
٣٠,٤٠٧,٦٦١	-	٥٧١,٣٤٣	٤,٥٧٦,٦٢٦	٢٥,٢٥٩,٦٩٢	١,٤٣٤,٥٦٣	٢٣,٨٢٥,١٢٩	بنود محتملة	

تم حذف المعاملات بين شركات المجموعة من هذه البيانات القطاعية (الأصول: ١,٥٢٩ مليون ريال قطري ، الالتزامات : ٥٥٩ مليون ريال قطري ) .

## ٥. القروض والسلف للعملاء

القروض والسلف المقدمة للعملاء تشمل:

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدققة	٣١ مارس ٢٠١٦ مراجعة	٣١ مارس ٢٠١٧ مراجعة	
٧٢,٥٠٣,٩٧١	٧٣,٣٦٣,٦٥٩	٧٧,٥٥٢,٤٩٤	قرض
٤,٤٨٨,١٦٣	٣,٦٩١,٩٠٦	٣,٩٩٢,٤٦٣	سحب على المكشوف
٦٦٧,٩٩٨	٥٢٥,٢٨٧	٥٩٤,١٩٨	أوراق مخصومة
٣,٣٦٣,٠٤٦	٦٣٣,٥٢٢	٣,٦١٣,٦٤١	قبولات بنكية
٨١,٠٢٣,١٧٨	٧٨,٢١٤,٣٧٤	٨٥,٧٥٢,٧٩٦	
(١٩,٥١٧)	(٢٥,٩٥٢)	(١٧,٦٣٢)	ربح مؤجل
(٣,٢٠٦,٠٦٤)	(٢,٦٧٤,٧٢٤)	(٣,٧٠٥,٥٧٧)	المخصص الخاص للانخفاض في قيمة القروض والسلف للعملاء
٧٧,٧٩٧,٥٩٧	٧٥,٥١٣,٦٩٨	٨٢,٠٢٩,٥٨٧	صافي القروض والسلف للعملاء

بلغ إجمالي القروض والسلفيات وأنشطة التمويل المتعثرة في ٣١ مارس ٢٠١٧ مبلغ ٤,٣١٥ مليون ريال قطري ما يعادل ٥,٠٣ % من إجمالي القروض والسلفيات وأنشطة التمويل (٣١ مارس ٢٠١٦: ٣,٥١٦ مليون ريال ما يعادل ٤,٥٠ % من إجمالي القروض والسلف وأنشطة التمويل، ٣١ ديسمبر ٢٠١٦: ٤,٠٦٢ مليون ريال قطري ما يعادل ٥,٠١ % من إجمالي القروض والسلف وأنشطة التمويل) .

يتضمن المخصص الخاص للانخفاض في القيمة مبلغ ٤٩٨ مليون ريال قطري من الفوائد المعلقة (٣١ مارس ٢٠١٦: ٣٦٢ مليون ريال قطري ، ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ : ٤٤٥ مليون ريال قطري) .

## ٦. الاستثمارات المالية

فيما يلي تفصيل لتحليل الاستثمارات المالية:

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدققة	٣١ مارس ٢٠١٦ مراجعة	٣١ مارس ٢٠١٧ مراجعة	
١٤,٩٥٤,٧١٣	١٣,٠٦٦,٢٠٥	١٦,٩٠٤,٧٤٠	متاحة للبيع
٤٢٣,٠٧٠	٤٣٤,٤٩٠	٢٦٣,٨٧٩	الاستثمارات المالية المخصصة بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل والخسارة*
١٥,٣٧٧,٧٨٣	١٣,٥٠٠,٦٩٥	١٧,١٦٨,٦١٩	المجموع**

\*القيمة الدفترية للاستثمارات المالية بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل بالإضافة الى الاستثمارات المحتفظ بها للمتاجرة بلغت ١٨٤ مليون ريال قطري في ٣١ مارس ٢٠١٧ (في ٣١ مارس ٢٠١٦: ٣٧٠ مليون ريال قطري و في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦: ٣٦٥ مليون ريال قطري) .

\*\*القيمة الدفترية للاستثمارات المالية المرهونة تحت اتفاقيات اعادة الشراء بلغت ٤,٢٦٧ مليون ريال قطري (٣١ مارس ٢٠١٦: ٢,٢٧١ مليون ريال قطري وفي ٣١ ديسمبر ٢٠١٦: ٣,٧٩٣ مليون ريال قطري) .

## ٧. الاستثمارات في شركات زميلة والترتيب المشترك

فيما يلي تفصيل لاستثمارات المجموعة في شركات زميلة والترتيب المشترك :

القيمة الدفترية ونسبة التملك			اسم الشركة	التصنيف	بلد التأسيس
٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدققة %	٣١ مارس ٢٠١٦ مراجعة %	٣١ مارس ٢٠١٧ مراجعة %			
٣٤,٩%	٣٤,٩%	٣٤,٩%	البنك الوطني العماني	زميلة	عمان
٤٠,٠%	٤٠,٠%	٤٠,٠%	البنك العربي المتحد	زميلة	الامارات
-	٣٠,٠%	-	أستكو قطر ذ.م.م	زميلة	قطر
٥٠,٠%	٥٠,٠%	٥٠,٠%	ماسون لخدمات التأمي ذ.م.م	شراكة	قطر
٤,٣٠٠,٦٤٧	٤,٤٤٩,١٠٤	٤,٣٦٧,٧٥٠	الرصيد في نهاية الفترة / العام		

تم تصفية أستيكو قطر ذ.م.م في عام ٢٠١٦ .

## ٨. ممتلكات ومعدات

## التملك والاستبعاد

خلال ثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧ تملكت المجموعة أصولا بلغت تكلفتها ٢٠ مليون ريال قطري (٣١ مارس ٢٠١٦: ٥٨ مليون ريال قطري).

تم استبعاد أصول من قبل المجموعة خلال فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧ بما قيمته ٥٧٠ مليون ريال قطري، (٣١ مارس ٢٠١٦: ٧٨٤ الف ريال قطري ) ، بقيمته الأصلية .

## ٩. أرصدة من بنوك

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدققة	٣١ مارس ٢٠١٦ مراجعة	٣١ مارس ٢٠١٧ مراجعة	
١,٠٨٣,٥٤٨	٦٨,٤٢٢	٢٥١,٦٨٧	أرصدة مستحقة لمصارف مركزية
٤٨٨,٢١٦	٣٣٧,٦٣٠	٨٤١,٣٧٧	حسابات جارية
٧,٥٨٨,٤٠٤	٥,٨٧٢,٧٣٧	٨,٣٦٨,٧٢٣	ودائع
٢,٤٧٤,١٤٥	٢,٠٨٦,٠٣٧	٣,٨٤٨,٠٠١	عقود عمليات البيع مقابل الالتزام باعادة الشراء
١١,٦٣٤,٣١٣	٨,٣٦٤,٨٢٦	١٣,٣٠٩,٧٨٨	

## بآلاف الريالات القطرية

## ١٠. ودائع العملاء

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدققة	٣١ مارس ٢٠١٦ مراجعة	٣١ مارس ٢٠١٧ مراجعة	
١٧,٦٧٣,٤٣٢	١٩,٨٧٦,٢٥٤	١٧,٦٥٩,٠٢٩	الودائع الجارية وتحت الطلب
٥,٠٤٦,٩٧٩	٥,٥٢٦,١٩٠	٥,١٦٠,١٦٩	ودائع التوفير
٤٨,٢٠٥,٩٩٠	٤٦,٧٢٨,٠٢٢	٤٩,٠٥٩,٧٧٦	الودائع لأجل
<u>٧٠,٩٢٦,٤٠١</u>	<u>٧٢,١٣٠,٤٦٦</u>	<u>٧١,٨٧٨,٩٧٤</u>	<b>اجمالي</b>

## ١١. سندات دين

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدققة	٣١ مارس ٢٠١٦ مراجعة	٣١ مارس ٢٠١٧ مراجعة	
٧,٢٣٨,٦٦٥	٤,٥٢٧,١٩٨	٧,٢٤٢,٥٠٨	سندات EMTN - الرئيسية
١,٠٥٣,٣٤٨	١,٠٨٢,٢٣٨	١,٠٩٥,٩٢٥	سندات رئيسية
٣,٤٢٥,٢٤٧	٢,٣٤٩,١٢٦	٣,٤٢٨,٦٧١	سندات ثانوية
<u>١١,٧١٧,٢٦٠</u>	<u>٧,٩٥٨,٥٦٢</u>	<u>١١,٧٦٧,١٠٤</u>	<b>اجمالي</b>

الجدول أدناه يوضح تحليل الاستحقاق لسندات الدين كما يلي :

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدققة	٣١ مارس ٢٠١٦ مراجعة	٣١ مارس ٢٠١٧ مراجعة	
١,٩٦٨,٥٤٠	١٧٧,٤٧٨	٢,٠١٠,٩٦٨	حتى ١ سنة
٤,٨٨٧,٧٨٤	١,٨١٣,٤٥٧	٥,٧٩٤,٣٢٥	من ١ الى ٣ سنوات
٤,٨٦٠,٩٣٦	٥,٩٦٧,٦٢٧	٣,٩٦١,٨١١	أكثر من ٣ سنوات
<u>١١,٧١٧,٢٦٠</u>	<u>٧,٩٥٨,٥٦٢</u>	<u>١١,٧٦٧,١٠٤</u>	<b>اجمالي</b>

## ١٢. قروض أخرى

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدققة	٣١ مارس ٢٠١٦ مراجعة	٣١ مارس ٢٠١٧ مراجعة	
-	٤,٩٠٨,٧٨٩	٣,٥٧١,٠٣٥	قرض ثنائي
٦,٤٧٣,٨٧٨	٦,٦٧٩,٥٤٩	٥,٠٢٧,٠٧٩	قرض مشترك
٤,٣٠٣,٣٦٤	٦٠٧,١٤٩	١,٧١٩,٥٤٧	أخرى
<u>١٠,٧٧٧,٢٤٢</u>	<u>١٢,١٩٥,٤٨٧</u>	<u>١٠,٣١٧,٦٦١</u>	<b>اجمالي</b>

الجدول أدناه يوضح تحليل استحقاق القروض الأخرى كما يلي :

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدققة	٣١ مارس ٢٠١٦ مراجعة	٣١ مارس ٢٠١٧ مراجعة	
٤,٩٩٧,٥٦٣	٤,٨٢٢,٦١٠	٤,٥١٩,٥٢٩	حتى ١ سنة
٤,٦٣٦,١٧١	٦,٢٧٨,٢٤٣	٤,٥٨٥,٩١٢	من ١ الى ٣ سنوات
١,١٤٣,٥٠٨	١,٠٩٤,٦٣٤	١,٢١٢,٢٢٠	أكثر من ٣ سنوات
<u>١٠,٧٧٧,٢٤٢</u>	<u>١٢,١٩٥,٤٨٧</u>	<u>١٠,٣١٧,٦٦١</u>	<b>اجمالي</b>



## بآلاف الريالات القطرية

## ١٣. رأس المال

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدققة	٣١ مارس ٢٠١٦ مراجعة	٣١ مارس ٢٠١٧ مراجعة	عدد الأسهم (القيمة الاسمية للسهم العادي ١٠ ريال قطري لكل سهم)
٣٢٦,٦٢٩,٢١٠	٣٢٦,٦٢٩,٢١٠	٣٨٥,٤٥٢,٧٣٩	رأس المال المصدور والمدفوع (بالألف ريال قطري)
٣,٢٦٦,٢٩٢	٣,٢٦٦,٢٩٢	٣,٨٥٤,٥٢٧	

عقد اجتماع الجمعية العامة غير العادية للبنك في ١٦ نوفمبر ٢٠١٦ للفصل في الزيادة في رأس المال المصدر للبنك من ٣,٢٦٦,٢٩٢,١٠٠ ريال قطري إلى ٣,٨٥٤,٥٢٧,٣٩٠ ريال قطري عن طريق عرض ٥٨,٨٢٣,٥٢٩ سهما عاديا جديدا للاكتتاب بسعر (٢٥,٥٠ ريال قطري) خمسة وعشرون ريالاً قطرياً وخمسون درهماً لكل سهم (تتضمن ١٥,٥٠ ريال قطري علاوة إصدار) (أسهم حقوق). مما سينتج عنه زيادة في رأس المال بقيمة ٥٨٨,٢٤ مليون ريال قطري واحتياطي قانوني بقيمة ٩١١,٧٦ مليون ريال قطري وعلاوة الإصدار بمبلغ ١,٥٠٠ مليون ريال قطري. تم الانتهاء من أسهم الحقوق في ٢٥ يناير ٢٠١٧.

جميع الاسهم تحمل نفس الدرجة وحقوق تصويت متساوية

## ١٤. حقوق اخرى

استحوذ البنك في يوليو ٢٠١٣ على الحصص المسيطرة لالترناتيف بنك ("ايه بنك") تركيا، وأبرم عقد خيار بيع مع المساهمين غير المسيطرين. في عام ٢٠١٦ تم اكمال عملية الخيار الأجل للاستحواذ على الحصة المتبقية في ("ايه بنك") في ١٩ ديسمبر ٢٠١٦ مما يجعل اي بنك مملوك بنسبة ١٠٠% لصالح البنك التجاري (ش.م.ع.ق).

## ١٥. أرباح مقترح توزيعها

توزيعات أرباح نقدية على المساهمين بنسبة ٥% أو سهم واحد لكل ٢٠ سهم مملوك بالنسبة لعام ٢٠١٦, (٢٠١٥ تم توزيع ارباح نقدية بنسبة ٣٠%) وتمت الموافقة على التوزيع على المساهمين في الجمعية العمومية السنوية التي عقدت بتاريخ ٤ ابريل ٢٠١٧.

## ١٦. العائد على السهم

يتم احتساب العائد على السهم للبنك من خلال قسمة الربح خلال الفترة منسوب الى حاملي أسهم البنك على المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية المصدرة خلال الفترة:

ثلاثة أشهر المنتهية في	
٣١ مارس ٢٠١٦	٣١ مارس ٢٠١٧
مراجعة	مراجعة
٢٨٨,١١٥	٩١,٢٢٦
٣٣٩,٢٢٦	٣٧٤,٦٦٦
٠,٨٥	٠,٢٤

## الأساسي والمخفف

الربح المنسوب الى حاملي الأسهم في البنك

متوسط العدد المرجح للأسهم القائمة بالألف سهم  
العائد الأساسي والمخفف للسهم (ريال قطري)

المتوسط المرجح لعدد الأسهم ( بالألف ) يتم حسابه كما يلي :

ثلاثة أشهر المنتهية في	
٣١ مارس ٢٠١٦	٣١ مارس ٢٠١٧
مراجعة	مراجعة
٣٢٦,٦٢٩	٣٢٦,٦٢٩
١٢,٥٩٧	٤٨,٠٣٧
٣٣٩,٢٢٦	٣٧٤,٦٦٦

الأسهم المؤهلة في بداية الفترة

تأثير اصدار أسهم مجانية

المتوسط المرجح لعدد الأسهم في الفترة

## ١٧. المطلوبات المحتملة والالتزامات الأخرى

## ( أ ) المطلوبات المحتملة

٣١ ديسمبر ٢٠١٦	٣١ مارس ٢٠١٦	٣١ مارس ٢٠١٧
مدققة	مراجعة	مراجعة
٦,١٧٥,١٩١	٥,٩٦٩,٤٢٢	٧,٩٢٥,٦٨٤
٢١,٦٤٤,٣٢٩	٢١,٤٤٤,٥٧٥	٢٠,٧٩٦,٩٣٨
٢,٥٠٥,٧٥٨	٢,٩٩٣,٦٦٤	٢,٢٢١,٢١٦
٣٠,٣٢٥,٢٧٨	٣٠,٤٠٧,٦٦١	٣٠,٩٤٣,٨٣٨

تسهيلات غير مستغلة

خطابات ضمان

خطابات اعتماد

الإجمالي

## ( ب ) التزامات أخرى

٣١ ديسمبر ٢٠١٦	٣١ مارس ٢٠١٦	٣١ مارس ٢٠١٧
مدققة	مراجعة	مراجعة
١٦٨,٠٧٤	٥٠٦,٨٩٥	١٩٥,٠٠٠

التزامات رأسمالية

## ١٨. النقد وما يعادله

٣١ ديسمبر ٢٠١٦	٣١ مارس ٢٠١٦	٣١ مارس ٢٠١٧
مدققة	مراجعة	مراجعة
٢,١٢٨,٩٤٠	٢,٩٢٩,٣٢٤	١,١٣٠,٨٠١
١٢,١٨٦,٩٢٦	١٢,١٢٤,١٥٩	١٢,٨١٤,٠٠٢
١٤,٣١٥,٨٦٦	١٥,٠٥٣,٤٨٣	١٣,٩٤٤,٨٠٣

نقد وأرصدة لدى مصرف قطر المركزي \*

أرصدة لدى البنوك أقل من ٩٠ يوم

\* لا يشمل النقد والأرصدة لدى المصرف المركزي على الاحتياطي النقدي الالزامي .

## ١٩. تقييم الأدوات المالية

يحلل الجدول أدناه الأدوات المالية المقاسة بالقيمة العادلة في نهاية فترة التقرير وفقاً لمستوى تدرج القيمة العادلة الذي يصنف فيه قياس القيمة العادلة:

القيمة الدفترية	المستوى ٢	المستوى ١	
			٣١ مارس ٢٠١٧ (مراجعة)
٣٠٥,٢٥٣	٣٠٥,٢٥٣	-	موجودات مشتقة
١٧,١٦٨,٦١٩	١٤,٢٤٩,٠٣٨	٢,٦٨١,٤٥٠	استثمارات مالية
<u>١٧,٤٧٣,٨٧٢</u>	<u>١٤,٥٥٤,٢٩١</u>	<u>٢,٦٨١,٤٥٠</u>	
٢٣٢,٤٢١	٢٣٢,٤٢١	-	مطلوبات مشتقة
<u>٢٣٢,٤٢١</u>	<u>٢٣٢,٤٢١</u>	<u>-</u>	
			٣١ ديسمبر ٢٠١٦ (مدققة)
٢٢٦,٥٢٣	٢٢٦,٥٢٣	-	موجودات مشتقة
١٥,٣٧٧,٧٨٣	١٢,٤٨٦,٤٨١	٢,٦٥٥,٢٦٣	استثمارات مالية
<u>١٥,٦٠٤,٣٠٦</u>	<u>١٢,٧١٣,٠٠٤</u>	<u>٢,٦٥٥,٢٦٣</u>	
١٥٦,٩١٧	١٥٦,٩١٧	-	مطلوبات مشتقة
<u>١٥٦,٩١٧</u>	<u>١٥٦,٩١٧</u>	<u>-</u>	

جميع الأسهم المتاحة للبيع الغير مدرجة تدرج بالقيمة العادلة باستثناء استثمارات متاحة للبيع تبلغ قيمتها الدفترية ٢٣٨ مليون ريال قطري (٣١ ديسمبر ٢٠١٦):  
٢٣٦ مليون ريال قطري (تدرج بالتكلفة حيث لا يمكن تقدير قيمتها الدفترية بصورة موثوقة).

## ٢٠. الأطراف ذات العلاقة

تتضمن معاملات المجموعة المختلفة معاملات مع الشركات الزميلة ومع أعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية ، أو الشركات التي يملكون فيها حصصاً رئيسية أو أي أطراف أخرى ذات تأثير هام في صنع القرارات المالية أو التشغيلية بالمجموعة . وقد بلغت الأرصدة خلال فترة التقرير مع هذه الأطراف كما يلي :-

٣١ ديسمبر ٢٠١٦	٣١ مارس ٢٠١٦	٣١ مارس ٢٠١٧	
مدققة	مراجعة	مراجعة	
			<b>أعضاء مجلس الإدارة</b>
			- قروض وسلف وأنشطة التمويل ( أ )
٢,٢٤٦,٤١٩	٢,١١٠,٥٧٨	٢,٤٥٥,٩٢١	- الودائع
٦٢,٩٨٢	١٨٦,٨٣٢	١١٧,٨٥٤	- التزامات طارئة وضمانات وتعهدات أخرى
١١١,٨٠٧	٣,٣٨٠	١١٠,٤٤٧	- الفوائد ورسوم الدخل
٩,٤٤١	١,٨٥٠	٣,٠٧١	- الفوائد المدفوعة لحساب ودائع أعضاء مجلس الإدارة
٥,٨٧٣	١,٧٠٨	٥,٤٧٣	- مكافآت وبدل حضور جلسات
١٨,٥٠٠	-	-	
			<b>الشركات الزميلة والترتيب المشترك</b>
			- أرصدة لدى البنوك
٢,٦٢٥	٨,٨٧٨	١٥١,٩٠٥	- أرصدة من بنوك
٤٣٦,٩٩٦	٣٢٣,٧٢٣	٤٣٧,١٤٧	- الودائع
١٠,٣٢٧	١٢,٨٢٦	١١,٤٨٥	- التزامات محتملة من الزميلة للمجموعة
٧٨٠,١٥٣	٧٨٠,٤٦٦	٧٧٤,٥٥٣	- فوائد الدخل المكتسبة من الشركات الزميلة
٢,٥٨٣	٢٦٣	-	- فوائد الدخل المدفوعة من الشركات الزميلة
٤٤٠	٧٧	٢٧٣	
			<b>مكافأة الإدارة العليا</b>
			- أجر ثابت ومزايا أخرى
٥٥,٩٢٠	١٤,٦٩٣	١٢,١٤٧	-قروض وسلف (ب)
٥,٤٨١	٨,٠١٨	٤,٧٤٣	

( أ ) إن جزءاً كبيراً من الأرصدة القائمة في ٣١ مارس ٢٠١٧ لقروض وسلف وأنشطة تمويل أعضاء مجلس الإدارة أو الشركات التي يملكون فيها نفوذاً هاماً ، مضمونة مقابل ضمانات ملموسة أو كفالات شخصية. ويتم الوفاء بهذه القروض والسلف بصورة مرضية ، ويجري سداد جميع الالتزامات حسب الاتفاق.

## ٢١. المقارنة

تمت إعادة تبويب أرقام المقارنة متى كان ذلك ضرورياً، لتنسجم مع الفترة الحالية. ليس لإعادة التبويب أي تأثير على صافي الربح الموحد أو إجمالي حقوق الملكية الموحد لفترة المقارنة.